

Staat : België

Etat : Belgique

State : Belgium

Staat : Belgien

Gemeente : **BEGIJNENDIJK**

Commune de :

Municipality :

Gemeinde :

TOELATING REIS BUITENLAND

Autorisation de voyager à l'étranger

Permission to travel abroad

Reisegenehmigung

Ondergetekende (*)

Soussigné(e)

The undersigned

Unterzeichnete(r)

Vader - moeder - voogd van de minderjarige (*)

Père - mère - tuteur du mineur

Father - mother - guardian of the minor

Vater - Mutter - Vormund des (der) Minderjährige(s)

geeft hem/haar hierbij de toelating om
onder begeleiding van (*)

donne au mineur, accompagné de

hereby allows him/her, accompanied by

hierbei erlaubt ihn/sie, begleitet von

naar het buitenland te reizen en er tijdelijk te verblijven van tot

l'autorisation de voyager à l'étranger et d'y séjourner temporairement du

to travel abroad and to sojourn there from

ins Ausland zu fahren, und sich dort zeitweilig aufzuhalten vom

au

until

bis zum

Land(en) van bestemming :

Pays de destination :

Country(ies) of destination :

Bestimmungsland(e) :

Datum en handtekening.

Date et signature.

Date and signature.

Datum und Unterschrift.

De bovenstaande identiteitsgegevens werden nagezien en juist bevonden door de gemeentelijke overheid.

Les coordonnées susmentionnées ont été contrôlées et approuvées par les autorités communales.

The above identity data have been checked and found correct by the municipal authority.

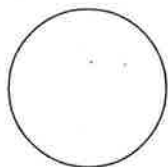
Die obenstehende Personalangaben wurden von der Gemeindebehörde nachgeprüft und gebilligt.

De bevoegde ambtenaar.

Le fonctionnaire compétent.

The competent official.

Der zuständige Angestellte.



Datum en handtekening.

Date et signature.

Date and signature.

Datum und Unterschrift.

(*) Naam, voornamen en adres.

Nom, prénoms et adresse.

Surname, Christian names and address.

Name, Vornamen und Adresse.